

## [Texte]

hardly be an exaggeration to say that our relationship with Mexico will be the mainstay of our relationship with Latin America.

Beyond that I am not sure that I want to discuss individual countries, because that could lead to some diplomatic misunderstandings, beyond what I have said in my main presentation. But we do want to cultivate our relationships with countries in Latin America fairly generally. As I mentioned, from different points of view, in the case of some it is an aid relationship. In some cases we may establish various kinds of common bonds. In the case of Venezuela we were importing, and still are importing, a very large amount of their petroleum. There will be various kinds of associations probably, with different kinds of countries. I think this will become a principal area of concentration for Canadian foreign policy, of Canadian commercial policy, and probably increasingly of Canadian aid policy in the years to come, at least certainly, if we include in our words with respect to aid policy the Caribbean region as well.

Let me come very briefly to the Caribbean. In general our interest in our neighbours is not primarily a security interest. Obviously we want to have a secure new world, but our approach is not principally in terms of security. Our approach to the West Indies neither is in terms of security in an exclusive sense, but I think that is a large element in our relationship with the West Indies than it is with Latin America, I would say, precisely, because of the fact that there are so many and such small states in that area, sometimes referred to as mini states, which on their own, would have a very difficult time surviving and can become the easy prey of those who would ferment revolution and discord of any kind. So I think with respect to the Caribbean region we do feel a special security interest. I think probably we have to feel that a little more as a result of the fact that the United Kingdom has withdrawn to such a large extent from its traditional role in the Caribbean. Of course that is far from the bounds of our relations with the Caribbean islands. We have enormous contacts with them of all kinds, from the great influx of immigrants that we have had, to the tourist memories that we all have of the islands, to commercial contacts which are of centuries' duration and which are growing. I hope that before too long I will be able to announce in more precise terms than so far, the kind of priority we will be giving them in aid terms. I said at the beginning of the year that the Caribbean will be an area where we will have some real growth in our aid in the next two years. I hope to be able to be more specific what that will be, and I might also draw to your attention that, in particular to support the new government in Jamaica in its endeavour to make good in its very difficult task, we have doubled our aid in all forms this year to Jamaica over last year.

• 2055

**Miss MacDonald:** I will have just a very short question this time.

**Mr. MacGuigan:** Sorry to be so long, but your question was . . .

## [Traduction]

je crois pouvoir dire, sans exagérer, que nos relations avec le Mexique seront la pierre angulaire de nos relations avec l'Amérique latine.

Pour ce qui est des pays en particulier, je ne crois pas que je vous donnerai plus de détails que n'en contenait ma déclaration, parce que cela pourrait entraîner des malentendus diplomatiques. Nous voulons cultiver nos relations avec les pays de l'Amérique latine en général. Comme je l'ai dit, nos relations avec certains pays se situent surtout au niveau de l'aide, tandis que pour d'autres, ce sont surtout des relations commerciales. Dans certains cas, nous réussissons à établir des liens basés sur des intérêts communs. Nous avons importé de grandes quantités de pétrole du Venezuela, et nous continuons à le faire. Nous aurons probablement toutes sortes d'associations différentes avec ces pays. Cette région sera l'une des cibles principales de la politique étrangère, de la politique commerciale, et de plus, de la politique d'aide du Canada, surtout si l'on inclut dans cette région les Antilles.

Je voudrais vous parler brièvement des Antilles. Dans nos relations avec nos voisins, nous ne nous intéressons pas uniquement à la sécurité. Il est évident que nous voulons avoir un monde plus stable, mais nous ne nous limitons pas à la sécurité. Nos relations avec les Antilles ne sont pas non plus uniquement fondées sur la sécurité, mais il est certains qu'elles y tiennent une place plus importante que dans nos relations avec l'Amérique latine. En effet, cette région comprend tellement de petits États, qu'on appelle parfois les mini-États, qui auraient beaucoup de difficultés à survivre par eux-mêmes et qui sont donc une proie facile pour ceux qui veulent fomenter la discorde et la révolution. La sécurité revêt donc un aspect spécial dans cette région, surtout que le Royaume-Uni abandonne de plus en plus le rôle qu'il a toujours joué dans cette région. Il est évident que nos relations avec les îles des Antilles ne se limitent pas à cela. Nous avons toutes sortes de contacts avec elles, tant au point de vue de l'immigration, du tourisme, que des échanges commerciaux, qui datent de plusieurs siècles et qui continuent à prendre de l'expansion. J'espère pouvoir annoncer sous peu, de façon plus précise, quelles priorités nous allons leur accorder dans le cadre de la politique d'aide. Au début de l'année, j'ai dit que les Antilles seraient une région où nous allons accroître notre aide au cours des deux prochaines années. J'espère pouvoir être plus précis à ce sujet, et j'attire également votre attention sur le fait que nous avons doublé notre aide accordée cette année à la Jamaïque, pour aider le nouveau gouvernement de ce pays à honorer les engagements difficiles qu'il a pris.

**Mlle MacDonald:** Je n'ai qu'une petite question à poser.

**M. MacGuigan:** Excusez-moi d'avoir été aussi long, mais votre question était . . .